# AGENTUR FÜR DIE VERFAHREN UND DIE AUFSICHT IM BEREICH ÖFFENTLICHE BAU- DIENSTLEISTUNGS UND LIEFERAUFTRÄGE



# AGENZIA PER I PROCEDIMENTI E LA VIGILANZA IN MATERIA DI CONTRATTI PUBBLICI DI LAVORI, SERVIZI E FORNITURE

DEKRET DECRETO

Nummer 61 Numero

vom 19.12.2019 del

BETREFF

**OGGETTO** 

Vergabe des Schatzamts- und Kassendienstes durch Beitritt an die AOV-Rahmenvereinbarung im Sinne des Art. 21 ter des LG 1/2002 für die Laufzeit von 48 Monaten Affidamento tramite adesione a Convenzione quadro ACP ai sensi dell'art. 21 ter I.p. 1/2002 del Servizio di Tesoreria - cassa per la durata di 48 mesi

CIG figlio ZE12B4A3AB

### Der Direktor der Agentur

Vorausgeschickt, dass die Vergabe des Schatzamts- und Kassendienstes für diese Agentur als notwendig erachtet wird, da dieser derzeitig über eine Vereinbarung betreffend die Dienstleistung der Autonomen Provinz Bozen, Rep. 24087 vom 29.12.2014 und Dekret der Direktorin Abteilung Finanzen Nr. 1717/2015 vom 06.03.2015, durchgeführt wird und mit 01.01.2020 ausläuft:

Der Schatzamts- und Kassendienst hat die Gesamtheit der Operationen, welche die finanzielle Gebarung der vertragsschließenden Verwaltung betreffen, im Besonderen die Einhebung der Einnahmen, die Zahlung der Ausgaben, die Aufbewahrung von Werten und Wertpapieren, alle anderen Obliegenheiten, welche von gesetzlichen Bestimmungen, Verordnungen Rundschreiben der Regierung betreffend die Schatzamtsdienste. sowie von gegenständlicher Rahmenvereinbarung vorgesehen sind, zum Gegenstand;

Festgestellt, dass, im Sinne des Art. 21-ter, Absatz 2 des LG 1/2002: "Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen der Autonomen Provinz Bozen", für die Vergabe Dienstleistungen Lieferungen, Instandhaltungen unterhalb der EU-Schwelle, die öffentlichen Auftraggeber gemäß Art. 2, Absatz 2 des LG 16/2015, vorbehaltlich der Bestimmung laut Art. 38 des LG 16/2015, in erster Linie auf die von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen zurückgreifen;

In Anbetracht dessen, dass eine AOV-Rahmenvereinbarung für den "Schatzamtsund Kassendienstes und des Wert-Transportdienstes", CIG: 8060425920, aktiv ist und zwar das Verfahren AOV/SUA-SF 32/2019, welches vorsieht, dass alle Beitrittsverträge am 31.12.2023 auslaufen;

Festgestellt, dass diese AOV-Rahmenvereinbarung die Einteilung der Dienstleistung in 6 Sektionen vorsieht und dass die AOV der Sektion VI angehört und zwar zu einem Preis von 999,00 € (ohne MwSt.) pro

### Il Direttore dell'Agenzia

premesso che si rende necessario provvedere all'affidamento del servizio di tesoreria, di cassa per codesta Agenzia, venendo meno a partire dal 1.1.2020 il servizio attualmente prestato attraverso la Convenzione relativa al servizio della Provincia Autonoma di Bolzano, Rep. 24087 del 29/12/2014 e Decreto della Direttrice della Ripartizione Finanze n. 1717/2015 del 6/3/2015;

Il servizio di tesoreria e di cassa ha per oggetto il complesso delle operazioni riquardanti aestione finanziaria la dell'Amministrazione contraente e. in particolare, la riscossione delle entrate, il pagamento delle spese, la custodia di titoli e valori e di tutti gli altri adempimenti previsti dalle disposizioni legislative, regolamentari e circolari governative afferenti i servizi di tesoreria oltre che da quelle della presente Convenzione quadro;

rilevato che, ai sensi dell'art. 21-ter, comma 2, l.p. 1/2002: "Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano", per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni aggiudicatrici di cui all'art. 2 comma 2 della l.p. 16/2015, fatta salva la disciplina di cui all'articolo 38 della l.p. 16/2015, si rivolgono in prima istanza alle Convenzioni-quadro stipulate dall'ACP;

considerato che è attiva una Convenzione quadro ACP per il "Servizio di tesoreria, di cassa e trasporto valori", CIG: 8060425920 e in particolare la procedura AOV/SUA-SF 32/2019, che prevede che tutti i contratti in adesione abbiano scadenza il 31.12.2023;

Rilevato che tale Convenzione quadro ACP prevede la categorizzazione del servizio secondo 6 sezioni, e che l'ACP è inserita nella sezione VI, al costo annuale del servizio di € 999,00 (oltre l'IVA);

Jahr;

Festgestellt, dass, in Anbetracht der intellektuellen Natur der Dienstleistung, die Gegenstand des Auftrags ist, zu beachten ist, dass gemäß Art. 26 Absatz 3 bis der GvD Nr. Nr. 81/2008, keine Verpflichtung zur Ausarbeitung des Einheitsdokumentes zur Bewertung der Risiken durch Interferenzen (DUVRI) besteht;

Die wesentlichen Verhandlungsklauseln sind in den allgemeinen Vertragsbedingungen der Bekanntmachung AOV/SUA-DL 32/2019 enthalten, welche integrierender Bestandteil der vorliegenden Maßnahme ist;

Nach Einsichtnahme in:

- das LG 16/2015 und das LG 17/1993 im Hinblick auf die "Regeln des Verwaltungsverfahrens";
- das LG 1/2002 "Bestimmungen über den Haushalt und das Rechnungswesen des Landes";
- das GvD Nr. 50/2016 und das DPR 207/2010;
- das Dekret des Präsidenten der Republik Nr. 445 vom 28. Dezember 2000:
- das GvD Nr. 81/2008 und insbesondere Art. 26, Absatz 6;

Angesichts der Tatsache, dass die Beschaffung laut gegenständlicher Maßnahme durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird;

All dies vorausgeschickt

### wird Folgendes verfügt

1. den Schatzamts- und Kassendienst aus den in der Einleitung dargelegten Gründen mittels Kaufauftrag im Portal Ausschreibungen Südtirol über **Beitritt** an die AOV-"Schatzamts-Rahmenvereinbarung und Kassendienstes und des Wertdie Transportdienstes" an Bietergemeinschaft Sparkasse AG Volksbank AG - für eine Laufzeit von 48 Monaten ab 01.01.2020 zu vergeben;

rilevato che, in considerazione della natura intellettuale della prestazione oggetto dell'incarico, non sussiste, ai sensi dell'art. 26 c. 3 bis del d.lgs. n. 81/2008, l'obbligo di procedere alla predisposizione del Documento Unico di Valutazione dei Rischi da Interferenza (DUVRI);

Le clausole negoziali essenziali sono contenute nelle condizioni generali di contratto relative al bando AOV/SUA-SF 32/2019, che forma parte integrante del presente provvedimento;

#### visti:

- la l.p. 16/2015 e la l.p. 17/1993 in materia di "Disciplina del procedimento amministrativo";
- la I.p. 1/2002, "Norme in materia di bilancio e di contabilità della Provincia Autonoma di Bolzano":
- il d.lgs. n. 50/2016 e DPR 207/2010;
- il decreto del Presidente della Repubblica 28 dicembre 2000, n. 445;
- il d.lgs. n. 81/2008 e, in particolare, l'art. 26, comma 6;

considerato che l'approvvigionamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio;

tutto ciò premesso

#### decreta

1. di procedere, per le motivazioni espresse in premessa, ad affidamento mediante Ordine di acquisto sul Portale Bandi Alto Adige in adesione alla Convenzione quadro ACP "Servizio di tesoreria, di cassa e trasporto valori" del servizio di Tesoreria o cassa - per la durata di 48 mesi a partire dall'1.1.2020 all'operatore RTI Cassa di Risparmio di Bolzano s.p.a. – Banca Popolare dell'Alto Adige s.p.a.;

- 2. den voraussichtlichen Gesamtwert der Lieferung auf 3.996,00 € (ohne MwSt.) zu beziffern:
- 3. einzuräumen, dass keine Sicherheitskosten für Interferenzrisiken anfallen, da keinerlei Interferenzen festgestellt wurden:
- 4. Dario Donati zum Verantwortlichen für die Vertragsausführung (DEC) zu ernennen;
- 5. die Gesamtausgabe von **4.875,12 €**, inkl. MwSt. im Budget folgendermaßen zu verbuchen.:
- **1.199,67** € (inkl. Mehrwertsteuer) zu Lasten des Haushaltsjahres **2019**;
- **5.002,00** € (inkl. Mehrwertsteuer) zu Lasten des Haushaltsjahres **2020**;
- € 4.168,33 (inkl. Mehrwertsteuer) zu Lasten des Haushaltsjahres 2021;
- € 4.168,33 (inkl. Mehrwertsteuer) zu Lasten des Haushaltsjahres 2021;

wird verfügt, dass die gegenständliche Maßnahme auf der Homepage dieser Verwaltung im Abschnitt "Transparente Verwaltung" zur allgemeinen Kenntnis und das Ergebnis im Informationssystem Öffentliche Verträge veröffentlicht wird.

Der Direktor der Agentur

- 2. di quantificare in € 3.996,00 (IVA esclusa) l'importo complessivo della fornitura;
- 3. di dare atto che non sussistono costi della sicurezza per rischio da interferenza, in quanto non sono state rilevate interferenze:
- 4. di nominare Dario Donati, Direttore per l'esecuzione del contratto (DEC);
- 5. di imputare la spesa complessiva di
  € 4.875,12 comprensiva di IVA nel budget così ripartiti:
- € 1.218,78 (IVA inclusa) sull'esercizio 2020;
- € 1.218,78 (IVA inclusa) sull'esercizio 2021;
- € 1.218,78 (IVA inclusa) sull'esercizio 2022;
- € 1.218,78 (IVA inclusa) sull'esercizio 2023;

di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente", ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici.

Il Direttore dell'Agenzia

Thomas Mathà (digital unterzeichnet / firmato digitalmente)